

国家对外汉语教学领导小组办公室规划教材



# 标准汉语教程

## (中级)

THE STANDARD CHINESE COURSE

第二册



上海教育出版社

THE STANDARD CHINESE COURSE

# 标准汉语教程

.....

(中级)

(Intermediate)

第二册

Book II

王国安 主编

上海教育出版社

**The Standard Chinese Course**

**(Intermediate)**

**标准汉语教程(中级)**

**第 二 册**

**(Book II)**

**王 国 安 主 编**

**上海教育出版社出版发行**

**(上海永福路 123 号)**

**(邮政编码: 200031)**

**各地新华书店经销 上海市印刷十二厂印刷**

**开本 850×1156 1/32 印张 5.75 插页 4 字数 111,000**

**1998 年 9 月第 1 版 1999 年 7 月第 2 次印刷**

**印数 3151—4170 本**

**ISBN 7-5320-6057-8/G · 6212 定价:(软精)9.50 元**

# 《标准汉语教程》

**主 编** 王国安

(以下按姓氏笔画为序)

**编 委** 王国安 吴仁甫 陈阿宝  
徐子亮 陶 炼

**其他编写人员**

王朝秀 王新文 张永奋  
肖 路 贺国伟 徐玉明  
谈蓓丽 彭增安

**翻译人员**

沈国华 张 洁 查国生

## 目 录

|                                                          |       |
|----------------------------------------------------------|-------|
| 第一课 鞋匠 .....                                             | ( 1 ) |
| Lesson 1 The Shoemaker                                   |       |
| 阅读课文 第十一根手指 .....                                        | (12)  |
| 第二课 我们的财富 .....                                          | (16)  |
| Lesson 2 The Wealth                                      |       |
| 阅读课文 无用却成了最大的用处 .....                                    | (26)  |
| 第三课 我看北京 .....                                           | (29)  |
| Lesson 3 Beijing Within My View                          |       |
| 阅读课文 骑自行车游北京 .....                                       | (41)  |
| 第四课 扇子 .....                                             | (45)  |
| Lesson 4 Fans                                            |       |
| 阅读课文 中国餐具 .....                                          | (57)  |
| 第五课 茶香民族情 .....                                          | (61)  |
| Lesson 5 The Sentiments of Nationalities with Tea        |       |
| 阅读课文 谈酒 .....                                            | (73)  |
| 第六课 大量阅读好处多 .....                                        | (77)  |
| Lesson 6 A Vast Amount of Reading Has Many<br>Advantages |       |
| 阅读课文 第一次接丹麦人的电话 .....                                    | (88)  |
| 第七课 我的星期天 .....                                          | (92)  |

|           |                                                       |       |
|-----------|-------------------------------------------------------|-------|
| Lesson 7  | My Day On Sunday                                      |       |
|           | 阅读课文 锻炼的时间哪里来? .....                                  | (103) |
| 第八课       | 生日贺词 .....                                            | (106) |
| Lesson 8  | Birthday Greetings                                    |       |
|           | 阅读课文 几种常用的应用文 .....                                   | (118) |
| 第九课       | 失落的能源 .....                                           | (122) |
| Lesson 9  | The Lost Energy                                       |       |
|           | 阅读课文 再造一个月亮 .....                                     | (132) |
| 第十课       | 地球上人类之外的“知识分子” .....                                  | (136) |
| Lesson 10 | The “Intellectuals” besides the Man-<br>kind On Earth |       |
|           | 阅读课文 海洋动物的牙齿 .....                                    | (147) |
|           | 课文词语索引 .....                                          | (150) |
|           | 阅读课文词语索引 .....                                        | (171) |

# 第一课 鞋 匠

## Lesson 1 The Shoemaker

### 一、课 文

哎哟！真不合算！新购买的皮鞋刚穿了两天就脱了帮。现在东西的质量可真是太不像话了！妻子说：“白白花了一百四十多元，看你过年穿什么！”我看看鞋面，还算可以，摇摇头叹口气：“唉！真倒霉，只好去粘上再穿喽！”于是，就拿上鞋出了门。

距大年三十还有一个星期，天气已经很冷。大街两旁行人稀少。我朝前面的路口走去，那儿墙角落有一个鞋摊。

那个无腿老头我不知道他姓什么叫什么，更不知道他家在哪里。只记得我读小学时，天天从这里经过，就见他在那儿补鞋。他没有双腿，连大腿也没有，怎么走路

呢？他就用两只小凳子，一只手一只，在地上吧嗒吧嗒地移动。他到了鞋摊，自己坐一只，留一只给顾客。后来听说他是个孤老头子，双腿是在朝鲜战场上被炸飞的。回国以后，政府每月给他120元生活费，可他硬是不肯要，几十年来，就靠上街摆摊补鞋养活自己。

“老师傅，粘双鞋。”到了鞋摊，我把鞋递过去。为了使鞋子耐穿些，我又补充说，“再钉一副鞋掌。”

他接过鞋，仰起那张满是硬硬的短胡子的脸，笑着望着我，道：“就放在这儿吧，明天你来取。”

事不凑巧，那天下午，我就接到了去外地的紧急任务，大约要一个星期才能回来。临走时，我惦记着那双鞋，对妻子说：“明天你去给我取吧。”妻子点了点头。

七天后，我回来，正是大年三十。妻子已做好了满满的一桌饭菜。一家人凑在一块儿欢欢喜喜吃年夜饭。尽管外面下着洁白的鹅毛大雪，但家里却充满了温和快活

的气氛。喝着酒，说着话，我突然想到了那双鞋，就问妻子：“我的鞋取回来了吗？”妻子说：“那天一开门就在下雪，哪儿去取？我连门都没出。”

“后来呢？”

“这雪天从那天起就没停过……”

我没再说什么。这大冷的天，那老头儿也不可能出来摆摊的。“算了算了。穿旧鞋还不照样过年，只要暖和就行。”我说。

第二天，雪下得小了，但仍旧很冷。妻子说：“今天是大年初一，我们去公园玩吧。”我也觉得去公园挺有意思，就说：“行！”于是，吃了早饭，我们就高高兴兴出了门。

虽然很冷，但大街上处处是行人。一个个脸上都喜气洋洋的。这里那里还时时响起一阵阵的爆竹声。我和妻子说说笑笑走到那个街口的时候，我猛然愣住了。只见那无腿老头一动不动坐在那个熟悉的地方，面前的一块包袱布上，端正地放着我那双鞋。

我不满地瞪了妻子一眼,就赶忙朝老头走过去。这时候他也发觉了我,冻得发紫的脸上顿时露出了兴奋的神色。

我说:“老师傅,大年初一还摆摊呀?”

他张嘴笑了笑,说:“摆什么摊!就是等你取鞋,你为什么没来呀?”

我这才发现他身边没有工具箱。

我心里愣了一下,看着他,道:“怎么?你天天都在这儿等我?”

“嗯。”他点了点头,把鞋递给我,“拿去吧。这天好冷,正适合穿这种鞋啊!”

我接过鞋,望着他一只手抓一只小凳子,吧嗒吧嗒离去的背影,心里暖暖的、酸酸的,说不出是种什么滋味……

(据刘平文改写)

## 二、词 语

### (一) 生词和词组

- |          |            |     |                   |
|----------|------------|-----|-------------------|
| 1. 鞋匠    | xiéjiàng   | (名) | shoemaker         |
| 2. 哎哟    | āiyō       | (叹) | alas              |
| 3. (不)合算 | (bù)hésuàn |     | (not) worthwhile  |
| 4. 购买    | gòumǎi     | (动) | buy               |
| 5. 帮     | bāng       | (名) | upper (of a shoe) |

|        |            |       |                                   |
|--------|------------|-------|-----------------------------------|
| 6. 不像话 | búxiànghuà |       | shocking, outrageous              |
| 7. 白白  | báibái     | (副)   | to no purpose                     |
| 8. 皮鞋  | píxié      | (名)   | leather shoes                     |
| 9. 叹气  | tànqì      | (动)   | sigh                              |
| 10. 唉  | āi         | (叹)   | alas                              |
| 11. 倒霉 | dǎoméi     | (形)   | be out of luck                    |
| 12. 喽  | lou        | (助)   | (auxiliary word)                  |
| 13. 距  | jù         | (介)   | (prep.)                           |
| 14. 两旁 | liǎngpáng  | (名)   | both sides                        |
| 15. 稀少 | xīshǎo     | (形)   | few                               |
| 16. 路口 | lùkǒu      | (名)   | crossing                          |
| 17. 角落 | jiǎoluò    | (名)   | corner                            |
| 18. 摊  | tān        | (量、名) | stand, stall,<br>(a measure word) |
| 19. 凳子 | dèngzi     | (名)   | stool                             |
| 20. 孤  | gū         | (形)   | solitary                          |
| 21. 战场 | zhànchǎng  | (名)   | battlefield                       |
| 22. 炸  | zhà        | (动)   | blast                             |
| 23. 硬  | yìng       | (形、副) | obstinately                       |
| 24. 使得 | shǐde      | (动)   | make                              |
| 25. 钉  | dīng       | (动)   | nail                              |
| 26. 鞋掌 | xiézhǎng   | (名)   | sole (of a shoe)                  |
| 27. 凑巧 | còuqiǎo    | (形)   | fortunately                       |
| 28. 紧急 | jǐnjí      | (形)   | urgent                            |
| 29. 凑  | còu        | (动)   | gather together                   |
| 30. 欢喜 | huānxǐ     | (形)   | joyful                            |

|        |           |       |                     |
|--------|-----------|-------|---------------------|
| 31. 洁白 | jiébái    | (形)   | pure white          |
| 32. 温和 | wēnhé     | (形)   | warm                |
| 33. 快活 | kuàihuo   | (形)   | happy               |
| 34. 惦记 | diànjì    | (动)   | keep thinking about |
| 35. 处处 | chùchù    | (副)   | everywhere          |
| 36. 喜气 | xǐqì      | (名)   | joy, jubilant       |
| 37. 洋洋 | yángyáng  | (形)   | full of             |
| 38. 一阵 | yízhèn    | (名)   | a burst, a fit      |
| 39. 爆竹 | bàozhú    | (名)   | firecracker         |
| 40. 猛然 | měngrán   | (副)   | suddenly            |
| 41. 愣  | lèng      | (动、形) | distracted          |
| 42. 包袱 | bāofú     | (名)   | cloth - wrapper     |
| 43. 端正 | duānzhèng | (形)   | straight            |
| 44. 瞪  | dèng      | (动)   | stare               |
| 45. 赶忙 | gǎnmáng   | (副)   | hurry               |
| 46. 发觉 | fājué     | (动)   | find                |
| 47. 顿时 | dùnshí    | (副)   | at once             |
| 48. 露  | lù        | (动)   | betray              |
| 49. 神色 | shénsè    | (名)   | expression          |
| 50. 张  | zhāng     | (动)   | open                |
| 51. 箱  | xiāng     | (名)   | box                 |

## (二) 专有名词

|    |          |       |
|----|----------|-------|
| 朝鲜 | Cháoxiǎn | Korea |
|----|----------|-------|

## 三、语 法 注 释

### (一) 新买的皮鞋刚穿两天就脱了帮。

“刚(才)……就……”表示后一动作紧接着前一动作发生,或者一个动作立即产生某种后果。例如:

1. 旅游团刚下飞机,就直奔长城去参观,大家的游兴正浓。

2. 他在游泳池刚学了一个月的游泳,就跟大家一起横渡黄浦江。

3. 今年的天气不太正常,刚过清明节就热得像夏天。

4. 这种冰箱质量太差,刚使用几天就坏了。

## (二) 离大年三十还有一个星期。

“离……还有……”常用来表示到某个地方或某个时间还差多少距离或时间。例如:

1. 今天,游泳馆终于建成,离全国游泳比赛还有几天,真要感谢建筑工人。

2. 离回国还有一个月,我必须抓紧时间完成我的工作。

3. 列车到达天津,离北京还有一个钟点的路程。

4. 唉,真倒霉,离家还有三里路,我的车坏了,只能慢慢推回去。

## (三) 他就用两只小凳子,一只手一只,在地上吧嗒吧嗒地移动。

“一只手一只”是“一只手抓一只”的意思,中间省了个动词,这是常有的现象。例如:

1. 来,来,我买了一袋苹果,一人一个,每人都有。

2. 请把这份通知发出去,一个班级一份,不要漏了。

3. 电影票很难买,一人一张,没有多余的了。

4. 这份杂志是周刊,一周一期,发行量很大。

**(四) 只见那无腿老头一动不动坐在那个熟悉的地方。**

“一(动)不(动)”或“一(动)也不(动)”表示完全不做(或不发生)某个动作。例如:

1. 他真的生气了,严肃的脸上一笑不笑,很吓人。

2. 怎么收音机一响不响了,是谁弄坏的?

3. 这些葡萄看起来很干净,但还是有点儿脏,你怎么一洗也不洗就吃了?

4. 这个菜你一碰也不碰,是不是不好吃?

**(五) 我不满地瞪了妻子一眼。**

“眼”,这儿借来用作量词。人体有些部分像“口、拳、脚、头、脸、身”等可以借用作量词。例如:

1. 小花猫被大黑狗咬了一口。

2. 你打我一拳,我踢你一脚。

3. 是谁从上面倒水,淋了我一头一脸。

4. 泼水节那天,每个人都被泼了一身水。

#### 四、词语例释

**(一) 合算** 形容词。指费较少的人力、物力而有较大的收效。例如:

1. 这么好这么大的鱼才五元一斤,太合算了。

2. 这间房子并不好,可房租很贵,我觉得不合算。

**动词。指算计。例如:**

3. 做这套衣服要用多少料,得合算一下。

4. 这样做对我们是否有利要仔细合算合算。

**(二) 耐** 动词。受得住,经得起。例如:

1. 这双鞋穿了好几年,真耐穿。

2. 老王师傅是个吃苦耐劳的人,工作几十年,一直勤勤恳恳。

3. 到这么远的山区去工作,你耐得住冷清寂寞吗?

4. 这种最新发明的耐火材料,很受欢迎。

(三) 硬 副词。坚持。例如:

1. 叫你不要来,你硬不听,这么冷的天,冻坏了怎么办?

2. 大家都劝他不要走,可他硬是冒着寒风走了。

3. 通过半年的刻苦学习,他硬是赶上了同班同学,取得了优良的成绩。

4. 请了他几次,他硬不肯来,我们也没办法。

(四) 时时 副词。常常。例如:

1. 这孩子时时提出一些怪问题,叫人不知怎么回答。

2. 他时时提醒自己,工作要认真仔细。

3. 最近,时时有人来反映机器的质量有问题,我们应该检查检查。

4. 这辆车子质量很差,时时有事故发生。

(五) 不满 形容词。不满意。例如:

1. 如果你对宾馆的服务不满,可以告诉我们。

2. 小王不满公司老板的蛮横态度,昨天离开了。

3. 人们对你这样的态度很不满,最好你能早点给大家一个解释。

4. 既然你对我们提出的条件不满,那就算了。

(六) 顿时 副词。立刻。只用于叙述过去的事情。例

如：

1. 一听到这个好消息，大家顿时欢呼起来。
2. 孩子“扑通”一声跳进河里，顿时就不见了。
3. 不一会儿乌云满天，顿时雷声隆隆，下起大雨来了。
4. 眼见着狂风把一卷钞票吹得四处飞扬，大家顿时都呆住了。

## 五、练 习

### (一) 填写合适的量词

- |        |         |        |
|--------|---------|--------|
| 一( )大雪 | 一( )行人  | 一( )大腿 |
| 一( )饭菜 | 一( )凳子  | 一( )神情 |
| 一( )脸  | 一( )爆竹声 |        |

### (二) 说出下列划线词在句子中的意思

1. 回国以后，政府每月给他 120 元生活费，可他硬是不肯要。
2. 他接过鞋，仰起那张满是硬硬的短胡子的脸。
3. 那天下午，我就接到了去外地的紧急任务，大约要一个星期才能回来。
4. 摆什么摊，就是等你取鞋哩。
5. 心里暖暖的酸酸的，说不出是种什么滋味。

### (三) 选词填空

摆          放

1. 小张每次看完女朋友的信，都好好地\_\_\_\_\_在抽屉里。
2. 你怎么那么早就出去\_\_\_\_\_摊了？别累坏了。

3. 老张师傅喜欢养花,阳台上\_\_\_\_\_满了花盆。

紧急                  着急

1. 遇到\_\_\_\_\_情况,千万别紧张。

2. 你为什么这么\_\_\_\_\_? 有什么事说出来,我们一起帮你想办法。

3. 上午接到一个电话,说有个\_\_\_\_\_会议要我马上去参加。

时时                  顿时

1. 小林\_\_\_\_\_喝醉酒,真不应该。

2. 听到别人赞扬的话,她的脸\_\_\_\_\_红了。

3. 在山路上开车要特别小心,不然\_\_\_\_\_会出危险的。

#### (四) 选择恰当的词填空

1. 这种材料能不能\_\_\_\_\_高温?

A. 炸                  B. 凑                  C. 耐                  D. 行

2. 你坐在那儿发什么\_\_\_\_\_? 出了什么事?

A. 愣                  B. 祟                  C. 不满                  D. 滋味

3. 谁说女孩子笑的时候不能\_\_\_\_\_出牙来?

A. 脱                  B. 露                  C. 仰                  D. 取

4. 看完电影,我们几个\_\_\_\_\_地回家去了。

A. 欢欢乐乐                  B. 兴兴奋奋

C. 喜喜洋洋                  D. 高高兴兴

5. 房间大小不重要,\_\_\_\_\_干净就行。

A. 只好                  B. 只要                  C. 只                  D. 只有

#### (五) 造句

1. 合算                  2. 照样                  3. 不满                  4. 顿时